

JÓESTÉ!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Calea Regele Ferdinand 64-66
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENO
F Ü G G E T L E N
POLITIKAI NAPILAP

CLUJ 1937. VI. ÉVFOLYAM
FEBRUÁR 17.
39. SZÁM

Szerda

Göring mondotta a frontharcosok nemzetközi összejövetelén:

Tizennégy nemzet frontharcosainak találkozója legyen egyik kiindulópontja az emberiség békejének

Cramborne szerint nincs szó arról, hogy az angol kormány terület-átengedésről gondolna -- Német részről cáfolják Greiser, Göring és a lengyel külügyi vezetők közötti Danziggal kapcsolatos megbeszélések hírére -- Demonstrációs jelleggel rendezi meg a szovjet tavaszi hadgyakorlatait -- Újból Madrid ellen irányul a nemzetiek minden összpontosított támadása

(BERLIN.) (Reuter.) A tegnapi esti lapok szösz szerint közlik Göring porosz miniszterelnök beszédét, amit a Berlinben összeült nemzetközi frontharcos szövetség delegátusai előtt tartott. Az ember azt hinné -- mondotta többek között Göring -- hogy azt a nagy harci zajt, amitől a világ hangos, a katonaság okozza. Pedig a katonaság maga távol áll ettől, mert tudja, hogy mit jelent a háború minden képzeletet felülmúló borzalmaival. Mi, bajtársak, már keresztül mentünk ezen a szenvedésen és nem kívánjuk a nemzetközi érintkezés ez utolsó formáját. Ezt csak a kardcsörtető, de adott alkalmakkor a háttérben megbuvó politika akarja. Adná az Isten -- fejezte be beszédét a porosz miniszterelnök -- hogy a 14 nemzet frontharcosainak e találkozója és tanácskozása egyik kiindulópontja legyen az emberiség általános békejének.

AZ ANGOL ALSÓHAZ VITÁJA A SZOVJET PROPAGANDA-RÓL

(LONDON.) (Reuter.) Az angol alsóház tegnapi ülésén több külpolitikai tárgyú interpelláció hangzott el. Az egyik munkáspárti képviselő kérdést intézett Cramborne lord külügyi államtitkárhoz, hogy Anglia hajlandó-e lemondani bizonyos gyarmatterületekről Németország javára, tekintettel arra, hogy Halifax és Ribbentropp erről tárgyaltak? Cramborne kijelentette, hogy arról, hogy a kormány terület-átengedésre gondolna, szó sincs, a Halifax-Ribbentropp megbeszélések pedig nem hivatalosak. Egy másik képviselő megkérdezte, hogy van-e tudomása arról a Foreign Office-nak, hogy Anglia területén állandó szovjet propaganda folyik? Az államtitkár válaszában azt mondotta, hogy nemcsak hogy tudomása van erről, de több ízben kérdést is intézett emiatt Moszkvához, honnan azt a feleletet kapta, hogy az orosz kormányzat távol áll ezektől az eseményektől. Az angol kormány azonban tudatában van a válasz jelentőségének és

azóta sem szűnik meg a legéberebben vigyázni a propagandára. Davidson képviselő erre a következő kérdést tette fel: Tekintettel arra, hogy az angol kormányzat tisztában van a szovjet tervekkel, hogyan lehet az, hogy mindezek ellenére kölcsönt folyósítottak Moszkvának? Erre Cramborne nem felelt. Egy további interpelláció során feltették a kérdést, hogy mennyiben felel meg a valóságnak az a hír, hogy Spanyolországban nagyszámu orosz önkéntes harcol? Cramborne erre viszont azt válaszolta, hogy a Foreign Office

értesülve van arról, hogy Madridban orosz önkéntesek is részt vesznek a küzdelmekben. Arra a további kérdésre azonban, hogy mit szól a kormány ahhoz, hogy a semlegességet legjobban hangoztató Franciaországnak is számos önkéntese küzd a jobboldal ellen, semmit nem válaszolt.

AZ ANGOL NÉMET FLOTTA EGYEZMÉNY

(LONDON.) (Reuter.) Az angol fővárosban angol-német flotta-egyezményi tárgyalások kezdődtek, melyek mindkét részről jelenleg szerint kedvező mederben folynak.

„Elloptuk“ a német gyarmatokat -- írja a Sunday Chronicle

(LONDON.) (Reuter.) Egész Angliában óriási feltűnést keltett a Sunday Chronicle azon cikke, melyben a német gyarmatkérdéssel foglalkozva, többek között a következőket írja: Felesleges minden szépités és diplomáciai kertelés, a német gyarmatokat „elloptuk“ jogos tulajdonosától. Ezt a ténykedést semmi sem lehet szépitni, még azzal sem, amit a párisi sajtó írt, t. i. hogy

azért kellett ezt tenni, mert félti, hogy Németország militarizálja feketéit a fehér kultúra ellen. Ez az állítás már csak azért sem helyénvaló, mert éppen Franciaország volt az, amely négeréi az európai harcterekre hozta. Anglia igazságtalanságot követett el tehát és ezt akár akarja, akár nem jóvá kell tennie.

Német cáfolat a danzigi kérdésben

(BERLIN.) (Reuter.) A DNB hivatalos helyről nyert felhatalmazás alapján cáfolja azokat a híreket, mik szerint Greiser, Göring és a lengyel külügyi vezetők között Danziggal kapcsolatban megbeszélések lennének kilátásban. Amint a német cáfolat mondja, ezek a hírek a harmadik osztályú kutmérgező sajtó kitalálásai. Alapjuk nincs, de arra, hogy zavart keltsenek, mindenestre jók.

AZ OROSZORSZÁGI HELYZET (VARSÓ.) (Reuter.) A demonstrációs jellegű tavaszi orosz hadgyakorlatok állandóan foglalkoztatják a lengyel sajtót. A lapok provokációt látnak abban, hogy a szovjet hadvezetőség éppen a lengyel határt választotta ki a gyakorlatozás színteréül és nem fukarkodnak a figyei-

meztetéssel. Ugyanakkor természetesen az oroszországi belhelyzet is élénk megbeszélés tárgya. Nem véletlen -- írja az Express Poranny -- hogy a moszkvai harmadik per ideje egybeesik a hadgyakorlatokéval. A komintern külső és belső erejét akarja a világ elé tárni, bár a belső rendezettségéről alig lehet szó azok mellett az állapotok mellett, amik Moszkvát a válaszu' elé sodorták. A Bucharin, Mdivani és még száz és száz vezető személyiség által megszervezett újabb forradalmi ellenállás, ugyanis csakis a legvéresebb terrorral lehet leverni, vagy pedig át kell engedni számukra a teret. A trockijista mozgalom kiirtása azonban -- amint a jelek mutatják -- szinte lehetetlen, mert ez az egész óriási birodalom minden réte-

gére kiterjedt. Elég végig nézni a letartóztatottak névsorát, hogy meg lehessen állapítani, miszerint minden intézmény fertőzve van. A közlekedési, forgalmi, nehéz és kémiai ipar, bányászati, földmívelési, közoktatási a hon- és rendvédelmi hivatalok vezetősége már mind az ellenfél kezében volt és miután csak a szövetség fejeit fogták le, maradt is. Két év alatt 3500 vasuti baleset, kell ennél ékeesebb példa -- kérdi a varsói lap -- ahhoz, hogy megmérhető legyen a szabotázs ereje? Az öt és hetéves gazdasági tervek csődjei is ennek a kormányzatokra nézve csak most ismerőssé vált, megsemmisítő hatású eszköznek eredményei. Van valami végzettség abban -- írja a Gazetta Polska -- hogy mindaz a fegyver, amit a feltörő kommunizmus ifjú vezérei Lenin, Sztalin és a többiek a cári reakció ellen felhasználtak, most a kommunista rendszer ellen fordul. És ha Sztalinnak sikerül is ezeket a fegyvereket kiűzni a bel-földi trockijisták kezéből, még mindig ott marad a külföld, melynek megszervezése Trockij számára sokkal könnyebb és alaposabb is volt. Oda alig ér el a komintern keze, különösen akkor nem, ha a IV. Internationale a kapitalista társadalmat használja fel az ellen a kommunizmus ellen, mely világforradalmak felidézésével fenyegette husz éven át.

MOSZKVA MEGMAGYARÁZ-HATATLAN CÉLJAI

(BÉCS.) (Reuter.) Az osztrák hírszolgálati iroda jelenti, hogy tegnap ismét egy szovjet repülőgép jelent meg az osztrák főváros felett, ahol a sarlót és kalapácsot az égre füstölte, majd távozott. Hasonló jelentés érkezett Kóvnóból is, ahol szintén másodízben repült át vörös repülőgép az ország területe felett. Ugy az osztrák, mint az eszt hatóságok elhatározták, hogy a legközelebbi látogatásnál a légerőlyesebb eszközökkel fogják megakadályozni a kihívó jellegű eljárást. Bécsből különben a gépet katonai repülő a csehszlovák határig üldözték.

TITKOS OROSZ LEADÓ A SKANDINÁV FELSZIGETEN

(OSLÓ.) (Reuter.) A norvég hatóságok feljelentés folytán tegnap egy 21 éves orosz illetőségű hamis utlevéllel az országban tartózkodó, de norvégul kitünően beszélő kémét fogták el, kinek titkos rádióleadója volt, melyen keresztül a hadseregére vonatkozólag adott le értesítéseket. Az elfogott kém vallomása alapján egy egész hálózatra bukkantak. Számos letartóztatás történt.

KALLIO LETT AZ ELNÖK FINNORSZÁGBAN

(HELSINKI.) (Reuter.) A mérsékelt és szélsőbaloldali, valamint a parasztpártok választási megállapodás-

Bigámia. -- amelyet 24 év után állapít meg a bíróság

Perlmutter Ernő kalandos szerelmi útja -- két asszony szíven át -- a pénzbiroslág és a kényszerválásig

(CLUJ.) Ritka eset ebben a nyomorúságos, unalmas világban, ha valakit bigámia miatt elítélik. Az emberek általában (kivéve a csekély számú mohamedánokat) azon a véleményen vannak, hogy elég a szerető hitvesből egy is, sőt néha még az is sok. Valószínűleg ezután Perlmutter Ernő timisoarai illetőségű kocsiigartó is hasonló nézeten lesz, mert szinte önhibáján kívül került bele egy bonyolult bigámia-perbe, amelyet tegnap délelőtt tárgyalta a törvényszék második szekciójának Linzmayer-tanácsa előtt.

ÖRÖK HÜSÉG -- AMELY NEM TART SOKÁIG

Az eset előzményei a háború előtti, még 1913. évre nyúlnak vissza, amikor is Perlmutter Ernő válóper indított felesége, született Abraham Regina ellen, akivel a borsai anyakönyvvezető előtt esküdtek „örök” hűségre. A pert a deji törvényszéken folyamatba tették, s Perlmuttert annakidején dr. Hollander, míg az asszonyt dr. Klein Miksa ügyvédek képviselték. De közbejött a háború s a kocsiigartó katonai szolgálatra hívták be, a válókereset ügyében pedig a tárgyalásokat az akkori miniszteri rendelkezés értelmében a világháború befejezéséig felfüggesztették.

HABORU UTANI MEGLEPETÉS

Amikor a leszerelés után 1918-ban Perlmutter is levette az egyenruhát, október hó végén a keresetet ismét folyamatba tették. Sőt eljutott annyira, hogy a törvényszék már kiűzte az ítélet napját a válóperben, amelynek befejezése előtt még be kellett volna terjeszteniük a házasságból született fiugyermek anyakönyvi kivonatát a bíróságnak. De ekkor történt az impériumváltás, mert 1919. december 22-én Dejre is bevonultak a román seregek, ugyanis s majdnem az összes bírák és magasabb-rangu közigazgatási tisztviselők repatriáltak. Az ítélet kimondása pedig, talán mondanunk sem kell, elmaradt.

Perlmutter Ernő ezután -- bizonyosan abban a hiszemben, hogy a bíróság kimondotta a válást -- házasságot kötött második feleségével, született Izrael Jolánnal is. Azonban két évvel ezelőtt kiderült, hogy az első házasság még mindig érvényben van s a kocsiigartó ellen bigámia címén eljárást indítottak.

24 ÉV UTÁN

Sorozatos halasztások után, amikor hol a vádlott, hol a beidézett -- annak nem jelentek meg, tegnapra tűzték ki a tárgyalást a törvényszéken. A vádlott most sem jelent meg, de a bíróság mégis letárgyalta az ügyet s tanuként kihallgatta dr. Klein Miksa ügyvédet, aki vallomásában megerősítette a fentieket. Dr. Pop Maxim ügyész vádbeszédében háromévi elzárást javasolt a vádlottra.

ENYHE ÍTÉLET -- ÉS MEGIS KOMPLIKÁCIÓKAT OKOZ

Ezután a bíróság ítélethozatalra vonult vissza és Perlmutter Ernőt bűnösnek mondva ki, az új büntető-törvénykönyv enyhítő szakaszai értelmében csupán 3000 lej pénzbüntetésre és 900 lej perköltség megfizetésére ítélte, annak ellenére hogy a régi

törvény alapján hasonló büntetések ményért a legenyhébb büntetés hat hónap lett volna.

Érdekessége az ügynek még az, hogy Perlmutter második házassága a törvényszék döntése után magától értetődőleg semmisnek tekinthető. Mert ha a második feleségével szabályszerűen házasságra akarna lépni, akkor előzőleg ismét válókeresetet

kellene beadnia az első felesége ellen s csak ennek kedvező befejezése után gondolhatna a második házassága törvényesítésére...

Perlmutter Ernő tehát folytathatja tovább különös szerelmi útját asszonyszíveken át -- talán egy újabb negyedszázadig...

(—6. —6.)

AURORA SZERENCSET JELENT

Ezt a tényt igazolják a következő NYEREMÉNYEK, amelyeket a sorsjegyáruda vevői FEBRUÁR 15-én nyertek:

Lei 1.000.000	No. 34638
Ser. I. București	
Lei 1.000.000	No. 35277
Ser. II. Brăila	
Lei 1.000.000	No. 235038
Ser. II. București	
Lei 400.000	No. 48685
Ser. I. Cluj	

valamint számos Lei 100.000 és kisebb összegű nyere-mények

Eladási irodák:



BANCA DE CREDIT COMERCIAL S. A.

Cluj, Piața Unirii No. 20.

Megmozdulnak a kisnyugdíjasok járandóságai korszerű felemeléséért

(CLUJ.) Hír adtunk arról, hogy a transilvániai Nyugdíjas Szövetség közelebből közgyűlést tart városunkban és ennek tárgysorozatán többek között ott szerepel a nyugdíjak fel-emelésének kérdése is. A nyugdíjak rendezésének, illetve emelésének kérdése ugyanis a nyugdíjas társadalom régi sereleme és kívánsága.

Most azután Targumuresről kapunk idevonatkozóan egy levelet, amelyben főleg az ugynevezett kis nyugdíjasok helyzetére hívják fel a figyelmet. Azt mondják, hogy a hosszú és becsületes közszolgálati munka elvégzése után nyugdíjba vo-

nult előregedett és megrokkant tisztviselők, valamint tisztviselőknek között számosan vannak olyanok, akik csak néhány száz, vagy legfeljebb 1—2 ezer lej havi nyugdíjat kapnak, ami pedig a megélhetésükhöz megközelítően sem elégséges. S így a nyugdíjasok mellékesen vállalt sokszor igen fárasztó és gyötrő tevé-munkával kénytelenek megszerezni azt a különbözetet, ami nyugdíjuk mellett a megélhetésüket valamiképpen biztosíthatja. A levél írója arra is kéri lapunkat, hogy tárjuk fel ezt a helyzetet a nyilvánosság előtt, tereljük fel annak figyelmét kissé er-

re az elhanyagolt kérdésre. Emlékeztet a levélíró arra is, hogy a nyugdíjak korszerű rendezését és felemelését az illetékes tényezők már régóta ígérik, de eddig ez az ígélet még nem vált valósággá. Azt is kéri a levélírója számos targumuresi nyugdíjas nevében, hogy az Ardeali Nyugdíjgyesület vezetőjének Pop Valer volt kormánybiztosnak figyelmét is hívjuk fel erre a kérdésre, hogy közismert agilitásával a kormányszatnal minden lehetőséget követve el abban az irányban, hogy a nyugdíjasok seregei, amelyek a mai nehéz gazdasági viszonyokban igazán alapos és érthető indokolást kapnak, mielőbb orvoslást is nyerjenek. Magának az államnak érdekei is azt kívánják, hogy a sok-sok évi hasznos és közérdekű munka után nyugalomba vonult, elaggott egykori köztisztviselők öreg-ségükre ne legyenek kénytelenek fáj-dalmas és hozzájuk nem illő robot-munkát végezni, hogy a csekély nyugdíj mellett mégis csak eltegezhessék az életüket.

Újabb fordulat Tarnoveanu közrendőr ügyében

(CLUJ.) A helyi ügyészség harmadik vizsgálóbírói kabinetje befejezte a vizsgálatot Tarnoveanu közrendőr ügyében, aki min. ismeretes, agyonlőtte Roman Jacob manasturii gazdálkodót, miután az állítólag megtámadta. Dr. Breban Emil vizsgálóbíró most a bucurestii központi orvosbizottság szakvéleményét várja, hogy az iratcsomót áttehesse a táblai vádtanácsához.

Ellenőrző csoportokat létesít a betegsegélyező-pénztár

(CLUJ.) Szerkesztőségünk az utóbbi napokban arról értesült, hogy a betegsegélyező pénztár különféle ellenőrzési csoportokat létesít, amelyek elsősorban a betegsegélyező könyveket fogják a legszigorúbban ellenőrizni. Az ellenőrök kihágás esetén azonnal jegyzőkönyvet vesznek fel és első esetben a járulék kétszeresét, második esetben négyszeresét hajtják be a munkaadón. Eppen ezért felhívjuk azoknak a kisiparosoknak és kiskereskedőknek figyelmét, akik bélyegben röjják le a betegsegélyező-illetékeket, hogy a könyveket tartsák rendben, hogy egy esetleges ellenőrzés ne járjon kellemetlen következményekkel.

Szerdára összehívták a munkanélküliek segélyező-bizottságát

(CLUJ.) Amint annakidején megtartuk, városunk munkanélkülieinek múlt hónapban (január 15-étől február 15-éig) egyhavi segélyt utaltak ki. A második hónapra a munkanélküli segély kiutalása most vált esedékesé. A munkanélküliek delegátusai, valamint a szociáldemokrata munkás szervezetek részéről Bruder Ferenc tegnap felkereste ebben az ügyben dr. Buzea alpolgármestert, mint a munkanélküli bizottság elnökét és nyomatékosan meg sürgették az esedékesre vált és égetően fontos ügy mielőbbi elintézését. Az alpolgármester határozott ígéretet is tett a kérdés elintézésére vonatkozólag. Szerdán délelőtt 11 órára össze is hívják a munkanélküliek segélyező bizottságát, amelynek (ha lehet benne hinni) eredményes munkáját nagy érdeklődéssel várja a munkanélküliek tábora.

Megnyílt! **AZ ÚJ** **Megnyílt!**

CIPŐHÁZ

a legmodernebb tavaszi cipőgyártással, olcsó árakkal, garantált minőség. Calea Regele Ferdinand No. 25. (Főpostával szemben.)

SZÍNHÁZ

DAVILA-SZÍNHÁZ HETI MŰSORA.

Szerdán, február 17-én este fél 9: HERCEGI PÁHOLY. (J. M. Crawford, Emőd Tamás és Hans Lang Budapesti Udvari páholy cím alatt több mint száz előadást megért ragyogó, új operettje, Fényes kiállításban. Rendező Gróf László. Főszereplők: Sándor Stafi, Stefanidesz Illi, Wojtitzky, Báza, Felszeghy Mária, Kovács György, Gróf László, Fülöp Sándor, Deasy, Csengeri A. Premier bérlet 18.)

Csütörtök fél 9: HERCEGI PÁHOLY. (Rendes bérlet.)

Péntek fél 9: HERCEGI PÁHOLY. Szombat délután 3: TARSASJÁTEK. (Olcsó helyárakkal.)

Szombat délután 6: HARANGVIRAG. (Olcsó helyárakkal.)

Szombat este 8: A NAGY ÉKSZERESZ. (Karinthy Frigyes és Majoros István vígjátékának ősbemutatója. Rendező: Kádár Imre. Főszereplők: Fényes Ali, Harmath János, Bness, Czoppán, Miklóssy, Lantos, Borovszky, Tompa, Csóka, Forgács. Premier bérlet 19.)

Vasárnap délután 3: A MOSOLY ORSZÁGA. (Gari Gyula tenorista vendégfellépéssel. Olcsó helyárakkal.)

Vasárnap este 9: HERCEGI PÁHOLY. Hétfő fél 9: A NAGY ÉKSZERESZ. (Rendes bérlet.)

Kedd fél 9: HERCEGI PÁHOLY

A ROMÁN OPÉRA MŰSORA:

Kedd, február 16: (Brasov) PIROS ROZSAK.

Szerda, február 17: (Brasov) HERODIADA. Csütörtök, február 18: (Bucuresti) PIROS ROZSAK.

Péntek, február 19: Szünet.

Vasárnap, február 21: (este) (Cluj) CI-GANYBÁRÓ. (Vera Schwartz szopránal.)

MOZI

CAPITOL MOZGÓ MŰSORA:

Kedd: CIRKUSZ, Ezidők legszebb szovjet filmje.

EDISON MOZGÓ MŰSORA:

Csodaműsor. Mindkét film román és magyar feliratokkal. I. AZ ENYEM VAGY. Dráma. Elisabeta Bergner, II. KIS VÉZÉR. A csodagyermekről. Sybil Jansonna. Helyárak: 10 és 15 lej. — Kezdet: 3, 6, 9.

MUNKÁS-MOZGÓ MŰSORA:

Kedden, szerdán 3, 6 és 9 órakor teljesen új műsor: I. MEGHALOK ÉRTED. Megható társadalmi dráma. Főszerepben: Frederich Marsch, Miriam Hopinks és George Raft. — II. MA ÉJSZAKA NÁLAD. Dráma. Fősz. Bebe Daniels

ROYAL MOZGÓ MŰSORA:

PÁRIS, Harry Baur legújabb világsikerű alkotása. A világhírű rohamó élete, fénye, varázsa és romlottsága. Műsor előtt a legújabb Fox világhírű.

SELECT-MOZGÓ MŰSORA:

Kedd, szerda, csütörtök: TÁNCOS KALÓZOK. Duna Stafi, a Cucaracha világhírű sztárjának legújabb gyönyörű techniko'or filmje, csodás táncokkal és rendezéssel.

URANIA-MOZGÓ MŰSORA:

Kedd, szerda, csütörtök: ANTONIO ADVERZO. Hervey Al'en regényének nagyszerű filmváltozata. Főszerepben: Frederic March, Olivia de Havilland.

— A „Forgószél” nagy sikere a Davila színházban. Vasárnap délelőtt a helyi Magyar Színház színpadán a cluji szociáldemokrata munkás szakszervezetnek együttes műkedvelő gárdája nagy sikerrel adta elő Boros Elemér 9 képből álló „Forgószél” című tragikomédiáját. A szereplők igyekvő és tehetséges játéka dörgő taps követte. Külön dicséret illeti Kun Bélát, ki úgy a rendezés munkájában, mint a főszerepben kiűnőt adott.

COLECTURA OFICIALĂ

A következő nagy nyereményeket nyerték a sorsjegyjárodánál a február 15-iki nagy húzáson

2 millió lej 12.870 S. II. számú főszorsjeggyel

Bucurestiben.

1 millió lej 222.765 S. II. sz. mellékszorsjeggyel

Clujon

Lej 400.000 — — — 211 Sorla I.-es

számu főszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 200.000 — — — 19.576 Sorla II.-es

számu főszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 100.000 — — — 187.779 Sorla III.-as

számu mellékszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 100.000 — — — 3.589 Sorla I.-es

számu főszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 100.000 — — — 35.499 Sorla I.-es

számu főszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 100.000 — — — 55.316 Sorla I.-es

számu főszorsjeggyel Clujon

Lej 100.000 — — — 57.885 Sorla II.-es

számu főszorsjeggyel Clujon

Lej 100.000 — — — 64.303 Sorla II.-es

számu főszorsjeggyel Bucurestiben

Lej 100.000 — — — 64.992 Sorla II.-es

számu főszorsjeggyel Clujon

Lej 100.000 — — — 67.800 Sorla II.-es

számu főszorsjeggyel Clujon

és számtalan 70.000, 30.000, 20.000 stb. Lejes nyeremények

COLECTURA OFICIALĂ

FIKUZLETEK AZ EGESZ ORSZÁGBAN

Helyi cím: Str. Reg. Maria 46.

Telefonszám 13-75.

Sport

Módosítják a labdarugóbajnokság lebonyolításának rendezését

(PARIS.) A jövő évi labdarugó világbajnokság rendező bizottsága úgy döntött, hogyha a benevezett nemzetek száma — mely jelenleg 26 — túlhaladná a 32-ét,

ugy a selejtezőmérkőzéseket nem ezévből és nem zónák szerint, hanem a jövő évben Párisban, sorso és alapján rendezik meg.

Csütörtökön CS Cluc-U bajnoki légbohokmérkőzés

(CLUJ.) A nemzeti jégbohok bajnokságban — mint ismeretes — még egy, de annál fontosabb mérkőzés van hátra az Universitatea és a CS Cluc csapatai között,

mely a kiesés kérdését fogja tisztázni. Ezt a meccset csütörtökön este fogja lejátszani a két csapat, az időpontot holnap közöljük.

Fontos határozatok a labdarugószövetség tanácsülésén

(BUCURESTI.) A labdarugó szövetség tanácsának kétnapos ülésén számos fontos határozatot hoztak. Ezek közül a vasárnapiak a következők:

A szövetség által affilált sportegyleteket négy kategóriába osztották, aminek gyakorlati jelentősége abban áll, hogy az egyes csoportok részére más más évi tagdíjat állapítottak meg. Az A ligában résztvevő egyesületek tagsági díja 6000 lej, a B ligában levőké 2000 lej, a C ligában levőké 1000, az alkerületben levőké 500 lej. Hát bizony ez súlyos igazságtalanságot jelent, mert a B ligától lefelé az összes egyesületek állandó deficitet do'goznak, melyek részére teljesen elegendő lett volna egy kétszáz lejes tagsági díj megállapítása. Még kevesebb bö'csességet ártult el azonban a szövetség akkor, mikor a nemzetközi mérkőzéseket is súlyosan megadóztatta, mikor az A liga csapatait mérkőzésenként 2000 lej, a B liga csapatait 1000, a C ligásokat 200, az alkerületi csapatokat 100 lej kilöndíj fizetésére kötelezte. Ilyen feltételek mellett azt hisszük kevés egyesület fog vállalkozni nemzetközi mérkőzésekre leköltetésére, amit végeredményben az ország sportja fogja megsínyleni.

AZ ÉZVI NEMZETKÖZI MÉRKŐZÉSEK

A tanács ezévből a következő mérkőzéseket hagyta jóvá: Április 18: Csehszlovákia-Románia, június 10: Belgium-Románia, június 27: Svédország-Románia. A „enyge”-román mérkőzés időpontja a legközelebbi szövetség választásától függ. A tanács a jugoszláv szövetségnek azt javasolta, hogy a Benes kupáért és egyben a Károly kupáért október 6-án tartsák meg

a két ország közötti válogatott mérkőzést. AZ ÉSZAKI LIGA UJ TISZTIKARA. A tanács az Északi Liga vezetőségébe a következőket nevezte ki: Elnök dr. Brata, tagok: dr. A. Popa, Ioan Martologu, dr. I. Ciurel, Ioan Bema, Baleanu őrnagy és Pop Zorila kapitány. Pótagok: Bogoevici alezredes és dr. Beraru.

A tanács jóváhagyta a bucurestii CFR névváltozását FC Rapidra, az ILSA-Chinezul fuzióját Chinezul-ILSA néven, a Stăruinta és Unirea fuzióját Stăruinta Timisoara néven.

A tanács elutasította a CAC Cluj azon kérését, hogy a deficitet elkerülése végett mérkőzéseit belépődíjak nélkül rendezhesse, mivel arra kényszerítette az érdekes egyesületet, hogy továbbra is súlyos ráfizetésekkel folytassa működését. Így támogatja a szövetség a labdarugósport pilléreit.

ÓTTAGU VALOGATÓ BIZOTTSÁG

A válogatott csapat összeállítására a tanács egy bizottságot alakított, melynek tagjai a következők: Elnök: dr. Liviu Jaga, tagok: dr. Monar Teofil, C. Radulescu, dr. Stroeescu Mircea és dr. Huza Vasile. A bizottságban szerencsére az elnök és dr. Huza transzylvániai sport emberek és így remény van arra, hogy válogatott csapatunkat jövőre nagyobb hozzáértéssel és tárgyilagossággal fogják összeállítani.

Az A liga létszámának kérdését a tanács későbbi ülésén fogja tárgyalni.

(KAIRÓ.) A magyar törvívő csapat egyiptomi túrája során tegnap 13:30 arányu győzelmet aratott Kairó válogatottja fölött.

Hajfestést,

viz-, vas-, villanyondolás nélkülözhetetlen a szépség eléréséhez. Speciális hajmosás! Legújabb bálí frizurák! Olcsó, pontos kiszolgálás!

„NIZZA”

hölgyfodrász száon. Cal. Reg. Ferdinand No. 30.

Csehszlovákia nyerte a kisantant 50 km-es síversenyét

(PUSTEVNA.) A kisantant 50 kmes sífutóversenyét (csapat) Csehszlovákia nyerte meg 4 óra 37 p 52 mpes idővel: 2. Jugoszlávia 4 óra 53 p 23 mp; 3. Románia 5 óra 17 p 10 mp.

25 éves az oradeai Stăruinta

(ORADEA.) A Stăruinta ezévből ünnepli fennállásának 25 éves jubileumát. Kevés egyesület hozott annyi sikert a városnak és az országnak, mint a Stăruinta, mely most kellő fénnnyel ünnepli meg 25 éves évfordulóját. Március 11-én jubileumi közgyűlést tart az egyesület, a nyár folyamán pedig két napos ünnepséget rendeznek, melyen a klub minden szakosztálya szerepelni fog. A sportünnepségek nagy szabásúak lesznek, melyen résztvesz mindenki, akinek köze volt az egyesület felvirágoztatásához. A helyi társaságok megértéssel támogatják a Stăruintát abban, hogy az ünnepségek méltóak legyenek a klub múltjához és jövőjéhez.

AZ UNIVERSITATEA labdarugócsapatának új edzője Szamoszló I. János, a csapat kitűnő játékosja lett.

(LONDON.) Anglia férfi egyes teniszbajnokságát a magyar Barna nyerte meg, aki a döntőben az amerikai Mc Clureyt győzte le.

(CHAMONIX.) A FIS versenyek során tegnap a műlesikló számot bonnyoltották le 250 mes nívókülönbséggel pályán. A versenyzőknek 37 kapun kellett átsiklaniuk, eredmények a következők: Hölgyversenyben: 1. Christl Cranzl mémet 1 p 48.6 mp, férfiversenyben: 1. Allais francia 1 p 34.6 mp.

(PÁRIS.) Zamorra, a világhírű spanyol válogatott kapusa, akinek már több ízben volt hírért kő'ötték, Franciaországba mentült és az Olympique Marseille csapatához szerződött le.

(PÁRIS.) Az ezévi rugbó Európa bajnokságot október havában Párisban rendezik meg és arra Románia is benevezett.

(BOSTON.) A nemzetközi fedettpályás atlétikai versenyen, melyen a magyar Szabolcs Miklós olv sralmasan szerepelt, a rudatrást Varoff, a szanfranciskói világrekorder 430 cm-es új fedettpálya világrekordtal nyerte meg.

(BUDAPEST.) A MOKSZ jubileumi, 10 ezer méteres gyorskorcsolyázó versenyén Hidvéghy 18 perc 18.8 more javította a magyar belföldi rekordot. A külföldi és egyben magyar rekordot ugyanő tartja 18 perc 04 mp. — Az 500 mes házi versenyben Wintner győzött 46.5 mncel.

(BRÜSSZEL.) A román jégbohokcsapat — mint jelentették — vasárnap 8-0 arányu súlyos vereséget szenvedett Brüsszelben. Újabb jelentés szerint a román csapat nem a belga válogatottal, hanem a Belmumban működő kanadai edzők csapatával játszott és ez már érthetőbbé teszi a vereséget.

MA DÉLUTAN barátságos mérkőzés lesz a sétatéri pályán az U és a KKE jégbohokcsapatai között.

MA ESTE 9 órai kezdettel tartják meg a szezon utolsó jelmezes estélyét a sétatéri jégpályán.

— Ujra egedélyezték az „Előre” megjelenését. Bucurestii jelentés szerint az 1936. május elsején betiltott „Előre” című, a fővárosban megjelenő szociális irányú lapot a belügyminisztérium ismét engedélyezte. A lap ismét Hoffer Géza szerkesztésével e hó 21-én jelenik meg.

Az életmentő kabátgomb

A férfi, aki túlélte a bécsi Ringtheater borzalmas égését
A Gondviselés különös utjai

A napokban érdekes ember ült 85-ik születése napját az osztrák fővárosban. Friedrich Traub egyszerű kereskedő és hogy Ausztriában mégis felfigyeltek születése napjára, annak egy különös — hogy ne mondjuk tragikus előzmény ad jelentőséget. Friedrich ugyanis az egyetlen ember, aki minden nagyobb megpróbáltatás és sebesülés nélkül menekült meg az egykori Ringtheater tüzéből. Több, mint 500 ember vesztette életét ennél a katasztrófánál és körülbelül ugyanennyi szenvedett végzetesen súlyos égési sebeket. Amint mondtuk: Friedrich Traub azonban, aki akkor 30 esztendő, fiatal férfi volt úgy menekült meg, hogy a legcsekélyebb baja sem történt. 85-ik születésnapja alkalmából egy bécsi újságíró felkereste otthonában az öreg urat és arra kérte mondjon el egy és mást a tragikus eseménnyel kapcsolatban:

VÉGZETES VÉLETLENEK

— Akárki, akármit mond — kezdte elbeszélését az öreg — vannak végzetes véletlenek. Az én esetem megdönthetetlen bizonyítéka ennek. Tisztára a véletlennek köszönhető, hogy most itt szemtől-szemben ülök Önnek és 85-ik születése napján jó erőben és egészséggben mesélhetek a nagy színháztüzről.

Az öreg aztán még azt is hozzátette:

— Ha jól meggondolom: több mint véletlen, ami engem megmentett. Hallgassa csak meg az esetemet. 1881. december 8-án történt. Ünnepnapp volt és a feleségemmel elhatároztuk, hogy okvetlen színházba megyünk. Tudniillik éppen századszor mentünk volna abban az évben színházba. S ezt az alkalmat a feleségem semmi körülmények között nem akarta elmulasztani. Amint mondtam: ünnep volt és abban az esztendőben a színházaknak különösen jól ment. Több színházban próbáltunk jegyet kapni de csak a Ringtheaterben sikerült. Az utolsó két jegyet kaptuk meg.

A HIÁNYZÓ KABÁT GOMB

— Az előadás megkezdődött. Semmi jel sem mutatta a készülő borzalmas katasztrófát. Az első felvonás után, amikor a csillárok kigyultak észre vettem, hogy a kabátom egyik gombja leesett. Azt hittem, hogy valószínűleg a ruhában veszítettem el és közvetlenül a második felvonás megkezdése előtt kiléptem a foltvósra, hogy megkeressem a gombomat. Néhány percig kotorásztam ide-oda. anélkül, hogy megtaláltam volna.

TÜZ VAN!

— Amikor visszaakartam térni a terembe, irtózatcs-lármát hallottam. A közönség több hölgytagja sikoltozni kezdett, férfiak is kiabáltak: „Tűz van, tűz van!” Valóban, a színpadot hatalmas lángenger vette körül. A következő pillanatban ösztönszerűen megfordultam és anélkül, hogy sokat okoskodtam volna, a foltvós egyik uccára néző ablakán át kiugrottam.

A GONDVISELÉS KEZE

— De még ennél is sokkal érdekesebb, ahogy a feleségem meg menekült. Amikor az uccára értem, hirtelen észbe kaptam: „Szent Isten, hiszen a feleségem bennmaradt a tüztengerben.” Ujra a kijárat felé rohantam és akkor a legnagyobb meglepetésemre és öröömre láttam,

hogy egy ismeretlen ur a kavargó ömögben kezénél fogva vonszolja maga után a feleségemet. A szerencsétlen a saját nevével tévesztette össze és megmenteni igyekezett őt. Csak a kijáratnál vette észre tévedését s gondolkodás nélkül visszaharant. Soha többé nem láttam. Amint tudja: több mint 500 ember halt meg ennél a tüznél. rengeteg ember megsebesült, de én és a feleségem a véletlen — azaz, hogy mondjuk csak a Gondviselés jósága következtében — megmenekültünk.

— Nos és volt-e azóta színházban? — kérdezte az újságíró.

HARMINCÉV UTÁN

— Há! tetszik tudni, több mint 30 évig még a színház tájkára sem mentünk. Azután egyszer „Hoffmann meséit” mutatták be a Burgtheaterban, ennek aztán már nem tudtam ellenállni. De — mondom a mosolyogva az öreg ur — elképzelheti, hogy földszinti sarokülést váltottunk, lehetőleg a kijárat közelében, hogy ha Isten ments, bármi történne: mindjárt iszkolhassunk.

A SZERENCSE SORSJEGYÁRUDÁJA

DACIA

A IV-ik osztály február 15-iki húzása újból bebizonyította a sorsjegyáruda szerencsésjét, amely a következő nagy nyereményeket mutatja fel:

L 6.000.000 No. 27.911

Seria I. Timisoara

L 1.000.000 No. 34.638

Seria II. Targumures

L 1.000.000 No. 235.533

Seria II. Bucuresti

Vegye a sorsjegyet a **DACIA** sorsjegyárudában és szerencséje lesz.

Helyi cím: „ECONOMIA” Cluj, Piața Unirii 23.

Minden polgárnak

Jelentkeznie kell adóvallomásra a kerületi kapitányságoknál

(CLUJ.) Az új közigazgatási törvény rendelkezései értelmében a községek és városok adókiivetési és behajtási rendszere mindenben azonos kell legyen az állami adótörvények előírásaival. Bár a közigazgatási törvény még a múlt év március hó 27-én életbe lépett, a fenti rendelkezés csak az április elsején kezdődő új költségvetési évben kerül alkalmazásra. A város pénzügyi osztálya ennek megfelelően minden intézkedést megtett a törvény rendelkezéseinek betartására. Az első lépés ebben az irányban az volt, hogy a város vezetősége hirdetményben felszólította a lakosságot, hogy a törvény

rendelkezéseinek megfelelően március 10-ig minden városi polgár tegyen vallomást jövedelméről.

Az eddigi gyakorlatban a polgárságnak nem kellett a városnál vallomást tennie jövedelméről, hanem a város közegei kiszállás, vagy az állami adóvallomás figyelembevételével állapították meg az adó összegét. Az adóvallomásokat a polgárságnak a kerületi kapitányságoknál kell megtenniük erre a célra készített nyomtatványokon. Amennyiben a polgárok elmulasztják vallomásaikat a kitűzött időpontig megtenni, úgy az adót hivatalból állapítja meg a város kiivetési ügyosztálya.

Aggregény-adó

Egymásután két helyről is érkezik hír az aggregény-adó bevezetéséről. Nagykanizsai jelentés szerint, az ottani városi tanácsban javaslatot tettek az aggregény-adó bevezetésére és miután az indítványt a képviselőtestület elfogadta, a város a maga területén azonnal életbe is lépteti. A másik hiradás Görögországból érkezik, ahol országos vonatkozásban akarják bevezetni az aggregény-adót. E szerint minden 30 éven felüli férfinak ha nem nősült meg, jelentős összegű aggregény-adót kell fizetni. Más jelek is azt mutatják, hogy ebben a furcsa és erősen háborús szellemű világban a felelős kormányzatok nagyon szeretik megházasítani az embereket. Valószínűleg propagandát csinálnak a házasságnak és a gyermekáldásnak. Jutalmakkal, kitüntetésekkel, támogatásokkal segítik elő a házasságkötést, meg a gyermekek születését. Egyszóval mesterseges eszközökkel próbálják fokozni az emberiség létszámának növekedését. Valószínűleg még több katonát akarnak kapni a maguk számára.

Vagyis életet fakasztanak azért, hogy azután minél több életet hamvaszthassanak el. Mert ennek a különös lelki hasadtságú korszaknak ilyen sajátos megnyilvánulásai vannak. Ilyen sajátos és örökös megisméklődő furcsa ellentétei és kontrasztjai.

Arról azonban megfeledeznek, hogy a nősüléshez, a házassághoz és a gyermekáldáshoz nemcsak propagandára, nemcsak aggregény-adók bevezetésére, nemcsak a házasságkötés megkönnyítésére és hasonló rendelkezésekre van szükség, hanem mindezeknél sokkal fontosabb, magának az általános társadalmi jólétnek megteremtése. Biztosi-sának munkaalkalmat mindenki számára. Tegyük lehetővé, hogy egyetlen egy ember se álljon kenyérkereset és megélhetés nélkül. Adjanak módot megfelelő emberi létsors biztosítására. Az általános szegénységet és nyomorúságot pedig a lehetőség szerint szüntessék meg. S akkor úgy az emberek nősülési kedve, mint a gyermekszületek száma önmagától is fokozódni fog. Minden külső beavatkozás és hatósági protekcionizmus, vagy megtorló intézkedések nélkül is. Tisztaan kell lenni azzal, hogy a nősülés és a gyermekáldás problémái elsősorban is szociális jellegű kérdések.

Tehát nem helyi és tüneti kezelésekkel kell itt a felmerülő beteges jelenségeket gyógyítani, hanem egyetemes érvényű gyógykezelési módszerrel. És ha erre az utra lépnek, akkor nem lesz szükség semmiféle szigorító rendszabályra. De nem lesz szükség arra sem, hogy parancsszóra házasodjanak az emberek, vagy parancsszóra szaladjanak — az anyakönyvi hivatalhoz bejeleneni négyes, vagy ötös ikreiket.

(t.)

— Háztartási tanfolyam nyílt meg Plăiestin. Nagy érdeklődés mellett nyitották meg Plăiestin a Gazdasági Egylet hathetes női háztartási tanfolyamát. A tanfolyamon tanulmányozó részben kiscsaj lányok vesznek részt és tanulják meg a háztartás körüli egyszerű teendőket: főzést, varrást, gyermeknevelést és más gazdasági szakismereteket. A tanfolyamot Bocz Ida és Domokos Jolán oklevéles tanárnők tartják. Az egészségügyi részt a helybeli körorvos adja elő.



Kun Máttyás Fia R.T

Cluj, Calea Marechal Foch 2

Négy nemzedék évszázados tapasztalatait egyesítve, modern technikai berendezéssel és dusan felszerelt raktárral állunk nagybecsűt megrendelőink szolgálatára. — Specialisták vagyunk:

acélárúknak, látszerészetben, borotva-készítésben, orvosi műszerek javításában. Prima alapca evészkészők feltűnő olcsó áron



Apróhirdetések

LEVELEZÉS

ARANYÉRT LEGTOBBET FIZETEK.
ROSNER ÓRÁS, ÉKSZERÉSZ CLUJ, RE-
GELE FERDINAND 114. TAKARÉKOS.
SÁGI KONYVECSKERE KISZOLGÁLOK.
(T 39)

Apróhirdetést LAPUNK RÉSZÉRE felad-

ELŐ A VÁROS KÖZPONTJÁBAN IS, NOVA KÖL-

ESBÖNKÖNYVTÁR, Strada Memorandului

No. 16.

NŐSÜLNE vagyonos, disztigvált keres-
kedő 20 évnél fiatalabb vagyonos, uri ma-
gyar leánnyal. Jelige: „Rokonszenv.“
(1269)

Szépét álmodik, ha „STELLA“
paplanal
takarózik 19 udvar
C. Reg. Ferd.
Tisztviselők és alkalmazottak kü-
lön kedvezményben részesülnek.

MARGIT, gyere, a gyerek beteg, látni
kíván. Kozmáné. (1307)

ADAS-VETEL

MAR KÖZTUDOMASU, hogy órák s ka-
rikagyűrűkben legolcsóbb Casa Orologior,
Cluj, Piata Mihai Viteazul 11. (f 1958)

70 EZER LEJÉRT eladó a Str. Banatului
végén 1200 négyzetméteres telek rajta levő
8 állatnak istálló 2x1 szoba és kut
az udvaron. Cim a kiadóban. (f1915.)

ELADÓ 1 szobából álló 2 telek. istálló
1000 m². Ára 37 ezer. Érdeklődni: Calea
Lunga 65. (1291.)

930-1070 MÁV, vagy Hoffer golyócsap-
ágyas használt cséplőszekrényt vesznek.
Berger, Florestii, jud. Cluj. (1216)

VILLA- és szállodatulajdonosok részére
eladó 16 garbitura, teljesen új, moren szob-
aberendezés, minden elfogadható árért.
Targumures, Piata Curcanilor 4. (T 62)

VILLANEGYEDBEN Budai Deleanu 49.
egy 222 négyzetgölg bekerített házhely sür-
gösen eladó. Frontszélesség 19 és fél m.
(1201)

ELADÓ belvárosban családi ház. Cim.
Regina Maria 39. szám. (1200)

BÉLYEGGYÜJTŐK figyelmébe! jól fel-
szerelt bélyegsorozatokat alkalmi áron meg-
vennek. Mund, Str. Fabrica de Spirt 3. sz.
(1214)

GYÁRTELEP központi fekvéssel. 580
négyzetméter beépített területtel eladó.
Cim: Schul-féle fejkendőgyár, Str. Călu-
găreilor 11a. (P 2431)

TRANZMISSZIÓ szíjjal, nikkelező be-
rendezés dynamóval, tábori tüzhely, kézi
présel, satupad satuval, üllő, kéziszerszám
mal stb. eladók Regele Ferdinand 61.
(T41)

HASZNÁLT, de jókarban levő Excenter
prést fogaskerék áttétellel 70-80.000 kg.
nyomóerősséggel azonnali megvételre ke-
resünk. Cim a kiadóban. 1242.

KOMPLETT schimbas felszerelés el-
adó. Str. Căii Ferate 5. (1301)

BUTOROK, ágyneműk, szobaberendezé-
sek eladók. Str. O. Iosif 6. (1302)

Saját érdekében vásároljon

a megnyitott „STELLA“ paplan, vászon és
fehérnemű anyagraktár **19 udvarban**
C. Regele Ferdinand No.
Tisztviselők és alkalmazottak külön ke-
dezményben részesülnek.

5 HÓNAPOS fajtisza vizsla eladó. Cim.
Str. Grebiei 14. (T 77)

SPORT gyermekocsi, jókarban levő,
megvételre keresek. Cimeket Telefon 51-re.
(1306)

JÓHANGU régi hegedű állvánnyal, kot-
takkal eladó. Cim a kiadóban. (1208)

SURGÖSEN eladó 10 hold gyümölcsös
alsó Lomb dűlőben (vasuttal szemben) ki-
sebb tételekben is. Értekezni Molnár Máté
Bistrita, fabr. „Tera“. (1309)

ELADÓ Kővári-telep környékén új sarok
ház, 4 üzet, 2 szoba, 2 konyha, hajt havon-
ta 3600 lej. Kertül 550 ezer lejbe most 350
ezer lej. Érdeklődni: Str. Măloasă 7., Sza-
bónál, délelőt 10. délután 2-4. Több ki-
sebb-nagyobb házak eladók. (1310)

ELADÓ egy házastelek Cojoenán, köz-
vetlen fürdő mellett. Özv. Tökés Imréné.
(1311)

MODERN tele dió-hálók, topolya, konv-
haberendezés eladók. Tudor Vladimirescu
16. szám. (1312)

EGY alig használt modern diófa háló
eladó. Str. Petrovici 10. (1314)

ARANYÉRT, ezüstért, brilláns kövekért
régi ékszerekért legmagasabb áron vásárol-
„Elvetia“. Regina Maria 41. (f 1367)

ELADÓ fehér butor. Str. Grigorescu 23.
(1333)

KÖZPONTBAN kenyér, gyümölcsüzlet
bodegának is megfelel, átadó. Cim a ki-
adóban. (1320)

BORBÉLYÜZLET, főúton eladó. Biztos
megélhetés. Érdeklődni: Fodornál, Memo-
randului 11. (1334)

MODERN új komplett konyha beren-
dezés eladó, asztalos műhely. Str. Paris
34. (1331)

SEZLONT keresek megvételre. Telefon
72. Reg. Ferdinand 141. III. 19. (1316)

MEGVÉTELRE keresek 4 darab kis
négyzetgölg asztalkát, 1 hosszabb asztali,
20 drb. egyforma jókarban levő széket.
Cim a kiadóban. (1315)

MODERNUL berendezett jóforgalmu
fodrászüzlet eladó. Reg. Ferd. 156. Cluj.
(1323)

2858 NÉGYZETMÉTERES VIZREJÁRÓ
TELEK házakkal, kertésznek felette al-
kalmas, vagy vízzel dolgozó más üzem-
nek 136.000 lejért előnyös fizetési feltéte-
lekkel eladó. Dr. Lighety, Regele Ferdin-
and 40. (T 50)

VIZREJÁRÓ HÁZHELYEK DERMATA
KÖZELÉBEN eladók. Dr. Lighety, Rege-
le Ferdinand 40. (T 79)

MÉG 181 értékes festményt minden el-
fogadható áron kiárusítunk. Képekreték
árát mélyen leszállítottuk. „PAX“, Cluj
C. Victoriei 6. (T 81)

SZÉP ebédlődívany, zöld vaságy sod-
ronybetéttel, antik falitükör, olcsón el-
adók. Str. Episcop Pavel 16. Donath ut
32. számmal szemben. (1327)

JÓFORGALMU papírüzlet átadó. Cim
a kiadóban. (1329)

ELADÓ ház vendéglővel, söntés, tánc-
terem, billiárdszoba, téli-nyári tekepálya
64 négyzetméteres betonpince. Str. Cri-
san 55. (T 82)

ELADÓ elköltözés miatt díofurniro-
kombinált szoba rekamierral. Str. Emi-
nivescu 9. baira. (P 2458)

ELADÓ mahagoni ebédlőberendezés
egy bőrkabát, férfi cipők. Str. Berde 2
I. em. 8 ajtó. (P 2455)

ELADÓ szép nagy rendezett házhely
Törökvgás alatti. Capusan, Str. Ioan
Lemeni 20. (P 2452)

ALLAST KEREK

FIATAL aranyműves, aki újmunkákba-
és javításokban járatos. azonnalra vagy
későbbre egy nagy erdélyi város előkelő
ékszerüzlete részére keresetetik. Vésni is-
tudók előnyben. Ajánlatokat bizonyítvány
másokkal és fizetési igények megjelöl-
ésével „Tökéletes megbízhatóság“ jelgér-
kiadói hivatallunk továbbít. (1270)

KERESEK cipészsegédeknek férfi, nő
munkára azonnali belépésre. Weisz Sibiu
mag. meáltaminte Str. Elisabeta 21. (T56)

JÓLFÖZŐ és rendszerető szakácsot fel-
vesz a Farkas-étterem, Reg. Maria 6.
(f 1924)

EGÉSZSÉGES dadát keresünk sürgősen.
Jelentkezni Doga órás üzletben. Str.
Matei. (P 2447)

BEJÁRÓNÓT intelligenset azonnalra
keresek. Poetas 6 Hátul az udvarban.
(P 2443)

FEHÉRNEMÜ segédleány és tanulóleány
felvétetik. Salon Viorica, Piata Unirii 12
(1304)

PERZSA és Smyrna szőnyeget szakse-
rűen javítok a legolcsóbb áron. Levele-
zőlap hívásra házhoz megyek. Micj Stihl-
ger, Str. Vasile Goldis 6. (826)

UGYES bejárónót keresek. Jelentkezni
délután 3-tól 7-ig. Str. Motilor 49. Aszta-
losnál. (P 2454)

BEJÁRÓNÓT keresek. Izsák, Petru Ma-
ior 4. II. em. (P 2456)

NŐI divatcikkekben bevezetett utazót
keresek. Cim „Nova“, Memorandului 14.
(P 2457)

GYERMEKTELEN fiatal házaspár ház-
mesternek felvétetik március 1-re. Calea
Marchal Foch 5. (P 2461)

MASAMOD, önálló munkaerő felvéte-
tik. Memorandului 4. udvarban. (P 2460)

11 HÓNAPOS leányka mellé keresek ko-
moly, románul tudó jócsaládú fiatal leányt.
Str. Pasteur 28. (T 78)

NÁDSZEK és KOSÁRFONAST olcsón
vállalok. Cim Városháza, telefoniroda. (1305)

UGYES mindenes, esetleg csak szoba-
lány is kerestetik azonnalra, Calea Moti-
lor 59. irodában. (1322)

UGYES tanulóleány felvétetik a Szik-
szay szalonba. V. Alexandru 4. (1332)

BEJÁRÓNÓT keresek azonnalra, Regi-
na Maria 37. Katz papírüzlet. (T328)

UGYES leányt keresek azonnalra házi
munkára és kiszolgáláshoz való segédke-
zésre. Jelentkezni este 7-9 között. Dra-
ga 1. Weisz. (1323)

CAPITOL mozgóba cukorkaelárusítót
keresnek. (1326)

ALLAST KERES

VIDÉKRE szerény igényű nyugalmazott
tanítónő jó pedagógus, román nyelvet ír-
ban és szóban bírja nagyobb gyermek
vagy gyermekek mellé elmenne és tovább
képzésüket vállalná. Szerény igényű, meg-
bízható, háziasszonyi teendőkből is segéd.
kezne. Cimeket: „Gondos“ jelgére a ki-
adóba. (1073.)

JOBB nő mosást, vasalást olcsón vállá-
házhoz is megy. Ugyanott egy fiatallem-
ber szállást kaphat. Özv. Nagy Sándorné,
Calea Victoriei 99, második souterin. 1324

ZONGORA tanítást vállalok Str. Samuil
Micu 4. emelet. (P2399.)

PERFEKT bankkönyvelő, ki a kartotek
rendszerű Ruf, Modern könyvelést érth,
órákönyvelést keres. Motilor 39. földsz. f.
(P 2451)

INTELLIGENS nő 17 éves iskolás leány
kájával házzvezetőnő állást keres akár
vidékre is. Varráshoz, kézi munkához ért.
Cimeket „Hálás“ jelgére a kiadóba.
(1303)

KÜLÖNFÉLEK

HÁNTOTTFA ÖLE 880.—

Paris 7 a, Regina Maria 1. Trafikokban.
(1237)

URI és NŐI FODRASZ üzleteimhez,
az egyik meglévő, a másikat most alakí-
tom meg, társat keresek, aki az egyiket
önállóan is átveheti. Cimeket „Fodrász“
jelgére. (1247)

HAVI abonoma ebéd, vacsora étlap
szerint kenyérrel és kiszolgálással együtt
600 lei. Menü 13 lei, a cluji elsőosztályu
Farkas étteremben, Str. Regina Maria 6.
(f 1820)

AUTÓ szakmához korrekt társat keresek
garantált biztos üzlethez 30.000 lej kész-
pész szükséges. Ajánlatokat kérek a kiadó-
hivatalba „Autószakma“ jelgére. (1207)

ZSAKSZÖNYEG és bármilyen kézimunka
előfesteése csereáruért is Lászlóczkynál, Str.
Memorandului 16. (P 2363)

HEGEDÜTANITÁST vállalok, ugyan-
ott butorozott szoba fürdőszoba haszná-
lással kiadó. Piata Mihai Viteazul 18.
emelet, ajtó 3. (P 2459)

IGEN jóimemő üzlet átvételéhez 200
ezer lejeli társ kerestetetik. Biztos egysz-
tencia jelgére. (1317)

LEGMODERNEBB szépségápolás, díjta-
lan tanácsadás, tanítványok kiképzése az
Ágnes kozmetikában, amely átköltözött
Memorandului ucca 3-5 szám alá. (1319)

VILMA fűzőszalon Déri szőrméüzlet fel-
lett. Str. Memorandului 3. Óriási válasz-
ték anyagokban, kész fűzőkben, melltar-
tók, gyöngyfűzők stb. a legolcsóbbtól
legfinomabbig, olcsó árak, párisi model-
lek. (1318)

KIADÓ LAKAS

MÜHELYNEK vagy raktárnak igen al-
kalmas helység iparárammal azonnal ki-
adó. Reg. Ferdinand 61. (T 42)

KIADÓ március elsejére 3 szoba konyha
fürdőszoba és mellékhelyiségekből álló
parkettes lakás Str. Rudeanu 22. Felvilágo-
stásért 1-3 óra között dr. Ciomac Reg
Ferdinand 98. (1241)

KIADÓ azonnalra 1 szoba, konyha, speiz.
Értekezni Calea Motilor 35. (1278)

RAKTÁRNAK vagy műhelynek alkal-
mas helyiség azonnal kiadó. Str. Londro-
21-a. (T 53)

EGY nagy uccai szoba konyha speiz
viz, villany bevezetve 850 lejért azonnalra
kiadó. Str. Harea 6. (Vasut és Dermata
mellett.) (P 2453)

BELVÁROSBAN világos szoba kiadó.
Str. Scarilor 9. (1330)

SZOBA, konyha és külön egy uccai
szoba kiadó. Str. Neagra 19. (1321)

LAKAST KERES

EGY NAGY SZOBA, konyha, fürdő,
szobás lakást keresek Marianum közelében,
május 1-re. Pontosán fizetek. Cimet „Jó
lakó“ jelgér: kiadóba kérek. (1091)

MÜHELYHELYISÉGET keresek (100-
150 négyzetméter) Kisüzem jelgére a ki-
adóba. (T 76)

— Strassert és Theodorescut
szembesítik. A román igazságügyi
hatóságok közbenjárására a halálra
ítelt Strassert Farcasanu ezredesné
gyilkosát semleges területen még
ebben a hónapban szembesíteni fog-
ják büntetésével, a Galatiban letar-
tózott Theodorescu román diák-
kal. A szembesítéstől bizonyos ho-
mályos részletek tisztázását várják
az érdekelt hatóságok.

Csecsemőhullát dobott partra a Szamos Vize

(CLUJ.) Ma reggel a városi gye-
p mester lakása előtt a hid alatt a
járókelők egy csecsemő-hullát vet-
tek észre. Azonnal értesítették a
III. kerületi rendőrséget, ahonnan
Caraba h. kapitány, valamint dr.
Ostatea kerületi tisztiorvos szállot-
tak ki a helyszínre. Megállították,
hogy a csecsemőt körülbelül 2 nap-
pal ezelőtt dobhatta be a lelketlen
anya a Somes vizébe, de a kislányka
hulláját a folyó vize a partra dobta.
A hatósági intézkedésre a csecsemő
hullát beszállították a törvényszék
bonctani intézetébe, míg a rendőr-
ség erélyes nyomozást indított meg
az elvetemült anya személyének ki-
nyomozására és letartóztatására.

— A Muzeum Egyesület előadásai
A Muzeum Egyesület legközelebbi
előadásai a következők: február
17, szerda délután 6 órakor az uni-
tárius püspökség dísztermében dr.
Tulogdy János ad elő A természet-
tudományok fejlődéséről 1936-ban.
utána Xantus János előadása követ-
kezik: Morfológiai adatok a Hargi-
ta-vonulatból címen. Február 18-án,
csütörtökön délután 6 órakor a román
kath. főgimnázium dísztermében dr.
Jancsó Elemér ad elő Bölöni Far-
kas Sándorról. A belépés mindenik
előadásra díjtalan.

— Rendőrségi hírek. A florestii
csendőrség tegnap letartóztatta és
ma átadta a cluji rendőrségnek Far-
kas István falubeli fiatalembert, aki
a napokban a korcsma előtt ellopta
Butuza Izidor perceptor kerékpárját
s a rajta levő fontos okmányokkal
teli aktatáskáját. — Hoffmann cipő-
kereskedő néhány hét előtt bejelen-
tette, hogy pincéjéből rejtélyes mó-
don eltűnt 27 pár nyári cipőt tartal-
mazó láda. A rendőrség emberei a
ládát megtalálták Macsek Péter Str.
Rugului 9. szám alatt lakó munka-
nélkülűnél, aki a rendőrségen azt val-
totta, hogy a ládát állítólag egy volt
cég-alkalmazottól kapta, arról azon-
ban nem tudott, hogy a ládában ci-
pők lennének. Amikor ez később ki-
derült, félt velük jelentkezni a cég-
nél s inkább eladta a cipőket. A nyo-
mozás folyik.

— Ardeali zeneszerzőket avatott a
pesti Rádió Ujság zenebizottsága.
Amint ismeretes, a budapesti Rádió
Ujság minden évben különféle nótá-
szövegek megzenésítésére hirdet pá-
lyázatot, hogy ezáltal is élénkíő fris-
sességet vigyen bele a felejtethetlen
magyar dalokba. A legutóbbi pályá-
zat eredményeképpen a hét tagu hi-
ráló bizottság több transilvániai ze-
neszerzőt tüntetett ki dícsérő okle-
véllel. Clujról Sz. Nagy Bandi ma-
gyar nótá-komponista, Campia Tur-
zieiről Jeszenszky Miklós és felesége
Secueniből dr. Dávid István. Gheor-
gheniből pedig Molnár János kapták
meg a magyar főváros zeneszerzői
oklevelét.

— Csak képzett közigazgatási
tisztviselők választhatók ezentúl pol-
gármesterekké. Az új közigazgatási
törvény 113. szakaszának intézkedé-
se értelmében a törvényhatósági jog-
gal felruházott városok polgármeste-
rének akadémiai végzettséggel kell
rendelkezniük. Mos' ezt a törvényt
abban a formában bővítik ki, hogy fő
és alpolgármesterekké ezentúl csak
is képzett közigazgatási tisztviselők
választhatók. A törvénytervezet már
elkészült és most áll mevszavazás
előtt. Az új törvény üdvös követke-
ménye pedig az lesz, hogy jövőben
nem lehet politikai érdemek alapján
eszközölni ezeket a választásokat.

Hol olcsó?

Miért olcsó?

a paplan, vászon és fehérnemű, mert most megnyí-

Vágja ki!!!

BON

kedvezményes vásárlásra

„STELLA” CAL. REGELE 19. UDVARBAN

Tiszteivelők és alkalmazottak külön kedvezményben részesülnek!

Egy izokzatos rádium eltűnési ügy és két vakmerő betörés foglalkoztatja a rendőrséget

(CLUJ.) A helybeli rendőrséget két vakmerő betörés, illetve egy nagyértékű rádium-eltűnési ügy foglalkoztatja.

A helyi Park szanatóriumból néhány nap előtt ugyanis rejtélyes módon eltűnt 200 ezer lej értékű rádium. Ez a rádiumot egy turdai asszony gyógykezelésére használták, akinek testébe két platina-tribusban helyeztek el rádiumot. Közben az egyik 10 milligramm rádiumot tartalmazó platinatubus eltűnt. Nincs kizárva, hogy a tubus valahogy kiesett, ezért most a szanatórium szennycsatornáinak halozatát kutatják, de eddig eredménytelenül.

A két vakmerő betörést viszont ma jelentették be. Az első feljelentést Péntek Lukrécia Str. Mico 50-a szám alatt lakó urinő tette a szolgálatos tisztnél, bejelentve, hogy hétfőn este távollétében ismeretlen tettes behatolt a lakásába és onnan mintegy 10 ezer lej értékű ruhaneműt elvitt. A betörő álkulccsal operált. Az éjszaka folyamán pedig ugynevezett hidegvágóval felnyitották a Str. Iuliu Cezar 19 szám alatti Trattli-féle korcsmát, ahonnan a betörők nagymennyiségű italt, a mellette levő szatocsizletből pedig 3200 lej készpénzt és különféle árukat vittek el. A Trattli-cég kára mintegy 12 ezer lej.

Ebben az ügyben dr. Chendi büntetőrendőrkapitány folytatja erőlyesen a nyomozást.

Rejtélyes kégyilkosság Bucuresztben

(BUCUESTI.) A rendőrség tegnap szenzációs felfedezést tett. Egy fiatalember jelent meg a rendőrprefekturán és kérte, hogy szállja ki a Str. Orzari 61 számú háza, ahova kiszállva egy hullát találtak. Megállapították, hogy a fiatalember Ramnicul Saratból levelet kapott egy barátjától, aki azt írta neki, miután Costica Serbu nevű barátja meghalt. Ő is öngyilkos lesz, mert nem akarta, hogy barátjának halála miatt őt vegyék gyanuba. Kiderült, hogy ez a Cancu Heilper nevű fiatalember valóban öngyilkosságot kísérelt meg, de tettének végre hajtásában megakadályozták. A rendőrség felfedezése szerint Heilper feltételezéséből gyilkolta meg még csütörtökön barátját és három éjjelt és három napot a halott mellett töltött. A levelet pedig nyilván megtevesztésül küldte Ramnicul Saratból. A bűntény színhelyén ugyan is két likőrös poharat találtak. Kiderült, hogy Heilper és Serbu között homoszexuális viszony állott fenn és Serbu állítólag szakítani akart Heilperrel, aki aztán megölte.

— ADOMÁNYOK. Köszönettel nyugtázzuk N. N. Szent Antal nevű béküldött 100 lej adományát (50 lej F-né és 50 lej előregedett emberpár részére).

Windsor hercege visszatér Angliába?

(LONDON.) (Reuter.) Bármennyire valószínűtlennek hangzik is, komolyan tartja magát angol lapok szerint az a hír, hogy a lemondott VIII. Edward, most Windsor Dávid herceg házassága után visszatér Angliába és tagja lesz a felsőházaknak. A Daily Telegraph szerint a hercege le fogja tenni a peeri fogadalmat.

Windsor herceg egyébként az elmúlt nyáron fényes bizonyítékát adta diplomáciai érzékének, mikor a Földközi tengeren való hajókázása közben élénk kapcsolatokat hozott létre egyrészt Anglia és Törökország, másrészt Törökország—Görögország—Jugoszlávia és Bulgária között. Visszatérése minden valószínűség szerint további külpolitikai szereplésével lesz kapcsolatban.

Cluji szereplője van a Budapesten kipattant újabb Kenyeres-Kauffman ügynek

(BUDAPEST.) Kenyeres Kauffmann Miklós, sok port felvert ügyéhez hasonló szenzációs érdekességet ügylettel pattantott ki most a véletlen. Tegnap a József körút egyik trafikjában egy elegánsan öltözött fiatal ember egy pengőssel akart fizetni, amelyet a tulajdonos gyanusnak talál és amikor megvizsgálta, látta, hogy a pénz hamis. Rendőrt akart hívni, mire a férfi könyörögni kezdett, hogy ne csináljon botrányt. Ez még jobban felkeltette a tulajdonos gyanúját, rendőrt hívott és igazoltatta az ismeretlen vevőt. Ekkor kiderült, hogy az addig Almási Jenő néven szereplő férfinél Almási Jenő és Appel Jenő nevekre egyaránt kiállított okmányok vannak.

Azonnal előállították a központi rendőrségre, ahol a büntetői nyilván tartásból rövidesen megállapították, hogy valódi neve Appel Jenő. Foglalkozására nézve szabósegéd, cluji születésű, akit tiltott határátlépésért a múlt évben a magyar hatóságok elítéltek, majd Biharkeresztes-nál adták a román hatóságoknak.

Francia hadosztályok Spanyolországba bevonultatásával fenyegetőzött Corbin, ha a benemavatkozási egyezményt meg nem szigorítják

Svájcban betiltják a kommunista-párt működését Göring Lengyelországba, Neurath Bécsbe utazott

(LONDON.) Kéthónapi szakadatlan tanácskozás után tegnap este végül is sikerült végleges megállapodásra jutni a benemavatkozási egyezmény megszigorítására vonatkozó javaslatok ügyében. A tanácskozások során különösen Anglia, Franciaország, Németország, Olaszország és a Szovjet képviselői játszottak nagy szerepet. A tanácskozások drámai jelenetek között folytak le. Különösen nagy hatása volt Corbin francia nagykövet szenvedélyeshangú felszólalásának, aki kijelentette, hogy Franciaország feladja semlegességét abban az esetben, ha az ugynevezett semleges államok bármelyik hadviselő fél mellett továbbra is tevé-

nyen beavatkoznak. Corbin felszólása nyomán azután a jelenlevők végül is megállapodtak a benemavatkozás elvének és az ellenőrzésnek megszigorításában.

A Morningpost londoni jelentése szerint Corbin kijelentése mögött az a fenyegetés rejlett, hogy ha a többi hatalom nem szünteti be a beavatkozásait a spanyolországi eseményekbe, akkor két francia hadosztály bevonul Spanyolországba és két héten belül véget vet a polgárháborúnak.

A francia sajtó nagyrésze melegeggel fogadja a megegyezést. Le szögezi azonban, hogy előreláthatólag a nemzetiek rövidesen elfoglal-

ják Madridot. Róma és Berlin engedelkenységet tehát ezzel a ténnyel magyarázható. A problémát azonban egyáltalán nem oldották meg és valószínűnek látszik, hogy ha valami közbe nem jön, március 6-án az összes Spanyolországba érdekeltek a megvisszafogják nyerni teljes akciósabadságukat, amely egyben könnyen az európai helyzet nagyfokú felborulását idézheti elő.

METAXAS POHÁRKÓSZÖNTŐJE

(ATHÉN.) Metaxas miniszterelnök tegnap délvacsorán pohárköszöntőjében Jugoszlávia, Románia és Törökország képviselőit üdvözölte, leszögezve, hogy a Balkán-szövetség révén az eddig Európa viharának nevezett Balkánon békés együttműködés honol. Sztójadinovics válaszában azt ügöztötte, hogy a Balkán-szövetség Európa békéjének egyik jelentős biztosítéka.

BOMBÁK

(BARCELONA.) Itteni jelentés szerint tegnap a nemzetiek repülői előbb Bilbaot, majd 12 percig Barcelonát bombázták. Utóbbi helyen a bombázásoknak 18 halottjuk és 50 sebesültjük volt.

TITOKZATOS UTAZÁSOK

(PARIS.) A nemzetközi politika érdeklődésének előterében most Göring és Neurath utazásai állanak. Göring Moscovy lengyel köztársasági elnök meghívására vadászatra Lengyelországba utazott, de a vadászat címén nyilvánvalóan fontos politikai jellegű tanácskozások foglalkoznak a két országot érintő kérdésekről. Neurath báró külügyminiszter ugyanakkor Schmidt osztrák külügyi államtitkár meghívott vendégeként két napra ellátogat Bécsbe. Ugyanakkor az osztrák Nemzeti Bank elnöke Berlinbe utazott.

SVAJC — A KOMMUNIZMUS ELLEN

(PARIS.) A Havas jelentése szerint a svájci szövetségi tanács törvényjavaslatot készít elő, amelyben a kommunista pártot betiltja és összes alakulatait feloszlatja. Már több kanton szövetségi tanácsa készítette el idevonaikozóan egységes javaslatát és a radikális párt kongresszusa követeli a javaslat mielőbbi törvényerőre való emelését.

JAGODÁT LETARTÓZTATÁK

Ugyancsak Párisból jelentik, hogy moszkvai híradás szerint Jagodát, a GPU volt hírhedt vezetőjét Moszkvában letartóztatták és bíróság elé állítják, azon a címen, hogy Sztalin ellenes összeesküvés készített elő.

— Nyugdíjasok figyelmébe! Ezúton hívjuk fel a nyugdíjasok figyelmét arra, hogy könyvecskéjüket számfeladás végett 19—20-án adják be a pénzügyigazgatóságba, ahonnan március 1—2-án fogják a számfeladott nyugdíjleveleket visszakapni. Eddigi valószínűség szerint a nyugdíjleveleket március 3 és 5-ike között fogják kiutalni.

— Hadbíróági hírek. Ma délelőtt Rotariu Andrei őrmester hivatalos hatalommal való visszaélés vádjával került a helyi hadbíró elé. Ugyan is több katonát gazdaságába rendelt és azokat ott saját céljaira dolgoztatta. Büntetés két hónapi elzárás. — Maier Ironim a 83-as gyalogezred egyik őrzője véletlenül megsebesítette Subtriel nevű bajtársát. Amikor a fegyvert tisztogatták a manőver-töltény felrobbant és Subtriel arcán könnyű sérülést okozott. Miután beigazolódott, hogy a vádlott katonának csak véletlen folytán sebesítette meg bajtársát, a hadbíróság felmentő ítéletet hozott.

CENZURAT